# STADTTHEATER BIELEFELD

011:

### Rückblick auf die 5. Kriegs- Spielzeit 1943/44

Der nun schon im fünften Jahre stehende Schicksals= kampf des deutschen Volkes geht um die materielle und geistige Selbsterhaltung seines Lebens. die Rettung seiner nationalen und völkischen Eigenart und die Bewahrungt seiner Kunst und Kultur.

Mitten im Kriege wird diese Tatsache bewiesen durch die Leistungen deutscher Kultur- und Kunstschaffender, oft un= ter schwierigen Bedingungen, während der Gegner s e in Kriegs ziel, die Vernichtung des deutschen Volkes und die barbarische und wahllose Zerstörung aller Kunst. und Kulturwerte durch einen sinnlosen und satanischen Bombenterror immer deutlicher zu erkennen gibt.

Das Stadttheater Bielefeld ist stolz, trotz aller Kriegserschwernisse, Rechenschaft ablegen zu dürfen und zu kön= nen über seinen Arbeitseinsatz, der den ihm gestellten Aufgaben in vollem Umfange gerecht wurde.

# Kriegsbedin ater Arbeitseinsat

Die bis zum 2. Juli verlängerte Spielzeit 1943/44 brachte bei aussergewähnlichem Besuch und fast stets ausverskauftem Hause 385 Vorstellungen mit einer Gesamtbesucherzahl von über 300 000. Infolge Einschränkung der Platzmieten um 50% durch Fortfall der Wahlmieten wurde eine erhebliche Erweisterung des Tagesverkaüfs für die Allgemeinheit erreicht. Die Wünsche alter Theaterbesucher, die sich durch diese Einschränkung benachteiligt fühlten, konnten durch die Einrichtung einer festen Miete D für den Freitag in geringem Umfang ausgeglichen werden.

Weit über 50 Vorstellungen erfuhren bei den immer häufiger werdenden Luftalarmen Störungen, sodass sie zum Teil ausfallen mussten, grösstenteils aber nach der Entwarnung zu Ende geführt werden konnten, zumal die Besucher sich jedesmal aus den Luftschutzkellern fast vollzählig wieder einfanden.

Eine Anzahl Aufführungen wurde wegen zu langer Dauer des Lugalarmes ganz abgebrochen, einige gekürzt zu Ende geführtzteils in gleichbleibender Dekoration, teils so, dass der Inhalt eine Aktes in Zusammenfassung vor dem Vorhang erzählt wurde.

# le hrmachtsbetreuuna

Wird schon das Besucherbild der allgemeinen Vorstelllungen vielfach durch das Feldg rau uuserer Ehrengäste bestimmi
Ritterkreuzträger, Fronturlauber, Verwundete, Wehrmachtsangehöterige auch aus der näheren und weiteren Umgebung Bielefelds, sokann ausserdem eine vermehrte Anzahl von geschlossenen Wehremachtsvorstellungen aller Spielgattungen verzeichnet werden,
neben den zahlreichen Betreuungen in benachbarten Standorten,
Truppenlagern, Lazaretten, Fliegerhorsten und so fort, wo oft aus
einfachen Behelfsbühnen ganze Stücke oder bunte Vortragsfolegen Freude und Frohsinn in den militärischen Alltag brachten
und die freudige Dankbarkeit der Soldaten hervorriefen. Auch
vor soldatischen Einheiten des befreundeten Italien wurden
Darbietungen in deutscher und italienischer Sprache gegeben,
die helle Begeisterung auslösten.

In Erweiterung dieser Ehrenaufgabe legen die ge = schlossenen Vorstellungen für Rüstungsbetriebe, K.d-F., H.J. und den B.d.M., ferner für das Rête Kreuz und die Reichspost Zeugnis ab für die umfassende Vielgestaltigkeit kriegsbeding=ter Arbeit und Aufgaben. Zusätzlich wurde in dieser Spielzeit die Einführung eines neuen Vorstellungsrings für Rüstungsar=beiter durch Kraft durch Freude, ferner ein solcher für die werktätige H.J. an Sonntagvormittagen vorgenommen.

Die Heranziehung künstlerischer Solokräfte, des Opernchores, der Tanzgruppe und des Orchesters für Veranstal= tungen verschiedenster Art in- und ausserhalb Bielefelds be= deutet eine Erweiterung der Arbeitsleistung jedes Einzelnen, die nur durch totalen Einsatz und äusserste Anspannung aller Kräfte ermöglicht wurde.

Öffentliche Liederabende sowie Rezitationen von Mitgliedern des Schauspiels im Rahmen des Volksbildungswerkes vervollständigen das Gesamtbild.

# Luftalarm und Luftschutz

Die Störungen des Proben- und Vorstellungsbetriebes durch Luftalarme haben im Vergleich zum Vorjahre noch zugenommen. Um fortwährenden Unterbrechungen aus dem Wege zu gehen, wurden Proben bisweilen schon um 8 Uhr früh begonnen, oder im Bedarfsfalle auch auf die Zeit nach den Abendvorstellungen festgesetzt.

Sämtliche Männder des künstlerischen und technischen Personals sind infolge der verschärften Luftbedrohung zum er weiterten Selbstschutz herangezogen worden. Ihre Ausbildung wurde in weiteren Kursen und Übungen verbessert (Bekämpfung von Spreng- und Brandbomben, Löschdienst unter der Gasmaske) die Mannschaften für Nachtwachen verstärkt, die Männer der ständigen Nachbereitschaft, zu der Mitglieder des künstler ischen und technischen Personals gehören, an einer Motorspritze ausgebildet, mit der sie in jedem Falle ernsterer Bedrohung aus der Luft Bereitschaftsstellung beziehen.

Da dieser Machdienst auch in den Ferien versehen werden muss, ist durch einen kriegsmässigen Ferienplan(geteil=te und verkürzte Ferien) Sorge glafür getragem, dass das The=ater und seine Einrichtungen unter ständiger Bewachung stehen.

Durch weitere Auslagerung von Kostümen und auch geschlossenen Dekorationen einzelner Stücke, ferner durch weitere Einkellerungen und Dezentralisierungen sollen Totalschäden in Ernstfalle vermieden werden.

Durch den Wegfall der Programmzettel mussten die Figuren des Spiels und ihre Darsteller durch Anschläge, sowie vor dem Vorhang durch den Regisseur oder in der Art eines "künstlerischen Vorspanns" innerhalb des Stückes bekanntge= geben werden. Zeitweilige Verzögerungen von Materiallieferungen durch die Bühnenverleger bedingten oftmals die Absendung eigener Böten zur rechzteitigen Beschaffung der notwendigen Bücher und Noten. Nicht zu beschaffendes Rollenmaterial musste durch Ausschreiben ersetzt werden.

Berücksichtigt man ferner eine weitere Verringerung des männlichen Personals durch Einberufungen, eine immer spär=lichere Zuwendung von Gebrauchsmaterialien, eine Beeinträchtisgung der einzelnen Kräfte durch Überbelastung, Verlängerung der

711

Arbeitszeit, buftalarme und Einschränkungen in der Ernährung.

80 darf man wohl stölz und freudig feststellen, dass diese.

8 Soldaten der Heimat\* sich bemühten, den kämpfenden Kameraden an der Front sich würdig zu erweisen.

# Die Eröffnung der Spielzeit

Am 11. September 1943 begann das Bielefelder Stadt="theater seine fünfte Kriegsspielzeit mit Schillers" Maria Stuart" und gab darin den beiden neuverpflichteten Damen Irma Pope und Erna Maria Deckner Gelegenheit, sich in dem Rollen der "Königin Elisabeth" und der "Maria Stuart" vorzu=stellen. In der Inszenierung von Intendant Dr. Alfred Kruchen und den Bühnenbildern von Franz Hosenfeldt brachte die Tragödie im Laufe der Spielzeit die Höchstaufführungsziffer von 25 Vorstellungen. Das Werk begegnete, ob vor Soldaten, Hitlerjugend, Rüstungsarbeitern oder gemischtem Publikum gespielt, stets derselben regen Teilnahme, ein Beweis für die Allgemeingültigkeit und lebendige Gegenwartswirkung dieses Schillerdramas.

Die Opereröffnete den Reigen Ihrer Darbie = tungen mit Verdis 1892 vollendetem, von einer Atmosphäre höchster musikalischer Geistigkeit getragenen Alterswerk "Ealstaff", das unter der musikalischen Leitung von Musikdi= rektor Dr. Hans Hoffmanh, der Inszenierung von Oberspielleiter Heinrich Altmann und den stilgerechten Bildern Franz Hosenfeldt 13 mal gegeben werden konnte, obwohl es wegen der hohen Anforz derungen, die es an alle Beteiligten stellt, und seiner der Allgemeinheit nicht allzuleicht zugänglichen musikalischen Höchstform zu den selten gespielten Opern des italienischen Meisters gehört. (Die Titelpartie sang KurtTheo Ritzhaupt.)

#### Uraufführungen

Auch in der Spielzeit 1943/44 bezäätigtesich wieder Bielefelds anerkannter Ruf als Uraufführungsbühne.

Der bei der Wehrmacht stehende schlesische Dichter Walter Schimmel-Falkenau schrieb unter Zugrundelegung eines verschollenen Tagebuches des Grafen Nostiz, des Adjutanten Blüchers, ein Schauspiel "Verrat an Blücher", das in

dramatisch und theatralisch bewegten Bildern den Verrat Englands an seinen preussischen Verbündeten und Waffenjefährten im Kampf gegen Napoleon aufzeigt. Der Uraufführung unter der Regie des Intendanten wohnten neben Vertretern der Behörden und der Wehrmacht zahlreiche auswärtige Gäste und der Dichter beigdessen erfolgreich gestaltetes Werk, das 14 Vorstellungen erzielte, zu den meistgespielten Schauspielen dieser Spielzeit gehört und auch von anderen Bühnen des Reiches angenommen murde

Gleichfalls ein Werk von historisch-politischer Aktualität ist des Dramatikers Hans Franck uraufügeführte "Deutsche Tragödie" in sieben Stationen: Die Königsbrüder ". In kon = fliktreicher Auseinandersetzung des Grossen Friedrich mit seiner Brüdern Prinz Wilhelm und Prinz Heinrich wird an Hand krieger=isch-dilitärischer und politischer Geschehnisse das Théma des geistigen und redlen Führungsanspruchs über persönliche und familiäre Bindungen und Rücksichten hinweg abgehandelt und das persönliche Schicksal zum nationalen und völkischen Schicksal ausgeweitet.

Auch der literarische Unterhaltungsspielplan hat eine erfolgreiche Uraufführung aufzuweisen. Das Lustspiel "Der kleine Herr Niemand "von dem Berliner Schauspieler Just Scheu und Ernst Nebhut wurde begeistert aufgenommen und fand nach zekie zeichen seiner Bielefelder Taufe im Deutschen Theater in Berlin und zahlreichen Bühnen des Reiches Annahme. In der Inszenierung von Rudolf Hofmann spielte Karl Bockx die beherrschende Titelerolle. Das reizende Stück, seiner szenischen Einfachheit wegen auch für Abstechervorstellungen besonders geeignet, fand in der Nachbarstadt Herford sowie vor Soldaten in Lazaretten und in Truppenlagern begeisterte Aufnahme.

#### Tanzuraufführung

Im Rahmen eines großen Tanzabends wurden zwei Tanzekompositionen des im Felde stehenden Ted Uhlich uraufgeführt:

"Phantastische Suite " und " Herbstliederwalzer ".Die Tänze, die musikalisch einfaälsreich und klingend geschrieben sind, fanden in der Ausdeutung durch Ursula Retzmann, mit Solistinnen der Tanzgruppe und dem Bewegungschor besondere Anerkennung und wurden 12 mal gegeben.

# Klassische Schau und Lustspiel

Der im Vorjahre anlässlich einer Hölderlin-Gedenkfete zum 100. Todestag im Auszug gespielte "Tos des Empedokles "wurde in dieser Spielzeit in der Bühnenfassung von Paul Smolny volk ständig dargestellt. Das aus den tiefsten Quellen deutscher Geistigkeit genährte Werk wurde in der Inszenierung von Rudolf Hofmann mit Max Grothusen als "Empedokles "vom Publikum mit tiefer Ergriffenheit aufgenommen.

In der Inszenierung von Oberspielleiter Karl Bockx erlebte gegen Ende der Spielzeit Shakespeares Tragödie "Othello" die in heutiger Betrachtung auch das geheimnisvolle Mysterium der Rasse und des Blutes mahnend ins Licht rückt, mit Kurt Reich als "Othello" M. Vorstellungen.

Carlo Goldonis "Diener zweier Herren ", das dem komö=diantischen und entfesselten Theater immer noch dankbare Mög=lichkekten für Regie und Darstellung bietet, entsprach in der Inszenierung von Oskar Schöttiger mit Karl Bockx als "Trufal=dino" in 13 Vorstellungen recht dem Verghügen und Unterhaltungs=bedürfnis des Publikums.

Kleist's tief und hintergründiges Werk "Amphitryon" aus der Dämonie des Geistes und dem Zweifel menschlicher Er = kenntnis von Wahrheit, Wirklichkeit und Schein geboren, die Menschen hart an die Verzweiflung führend, weit bedeutender als sein Molier'sches Urbild, wurden vom Publikum mit besonderer Dankbarkeit entgegengenommen, ein Beweis für Empfänglichkeit und Vorliebe für Werke klassischer Erhabenheit und deutscher Wemütstiefe. Das in Bielefeld bisher noch nicht gespielte Werk wurde von Oskar Schättiger inszeniert mit Kurt TReich (Amphitry= on), Arno Ebert (Jupiter) und Erna Maria Deckner (Alkmene) in den Hauptrollen.

Im modernen Problemschaus piel brachte die Kolbenheyer-irstaufführung des Dramas Das Gesetz in dir eine Variation des alle Gedankendramen des Dichters beherrechenden Ideenkomplexes: Auseinandersetzung und Kampf zwischen Individuum und Gemeinschaft.

#### Konödien und Lustspiele

Naturgemäss fand das zeitgenössische Schaffen im heiteren Spielplan stärkere Berücksichtigung als im ermsten Drama. Dabei wurde, wie schon immer, bei der Auswahl der Unterhaltungsstücke besonderer Wert auf deren Kultur und Feinheit gelegt und Stücke, die auf banale Schwankwirkung und billige Effekte ausgehen, vermieden.

Aus dem Vorjahre wurde übernommen: "Heimliche Brautfahrt" von Leo Lenz (nochmals 14 Vorstellungen) und aus der Spielzeit 1941/42 "Hokuspokus" von Kurt Goetz als Ab= schiedsvorstellung für Rosmarie Reno, die 5 Jahre dem Verbande des Bielefelder Stadttheaters angehörte.

Das Lustspiel "Flucht vor der Liebe " von Renate Uhl, das den Reigen der heiteren Stücke zu Anfang der Spiel= zeit eröffnete, erzielte 12 Abende. Den Unterhaltungsspielplan ergänzten #Budwig Thoma's ewig gültige Satire " Moral " die originelle Komödie " Mit meinen Augen " von Kurt Johannes Braun und das Schauspiel " Vayabunden " von Juliane Kay, das dem ewigen Problem der Ehe eigene Gestaltung gibt.

#### DIE OPERN

#### *Neue* instudier ungen

Als zweite Oper der Spielzeit nach Verdis "Falstaff" folgte " Der Wildschütz ", jenes aus sprühender Heiterkeit, Hu=
mor und echtester Musikalität geborene Werk Lortzings, das zu=
gleich als ehrenvoller Auftrag des Reichsdramaturgen Dr. Schlös=
ser für die Festtage der Grabbe-Lortzing-Woche in Detmold, von
Dr. Adam Rauh musikalische geleitet, und von Heinrich Altmann
in Szene gesetzt wurde. Mit 19 Vorstellungen steht diese beliebte komische Oper an der Spitze der diesjährigen Einstudierungen

Mit nur 2 Vorstellungen im Abstand folgt Friedrich Smetanas Oper "Die verkaufte Braut", jenes vor rund 80Jahren in Prag erstaufgeführten Werk des urmusikalischen Böhmen, dessen Melodien, Rhythmen und Tänze uns immer noch zur Begeisterung hinreissen. Alfred Habermehls musikalische Leitung schuf in Verbindung mit Heinrich Altmanns Inszenierung, Ursula Retzmanns schwung- und phantasievoller Tanzregie und mit den Darstellern

einen rauschenden Erfolg.

Komödie des spanischen Lustspieldichters Lope de Veya, fand in Ermanno Wolf-Ferrari eine wahlverwandte und kongeniale Musik gestaltung. Sie zeigt sich in einem liebevoll, ironischem Distanzgefühl zum Heldisch-Pathetischen, in einer geistbollen Sparsamkeit der Instrumentation und einer naiv-harmonischen Sprache der Töne und brachte mit Anmut und Humor ein Week zustande, das in seiner graziösen Eigenart und künstlerischen Geschlossenheit die Zuschauer und Zuhörer entzückte. Unter der Leitung von Dr. Hans Hoffmann konnte dieses heitere Opernwerk 14 mal über die Bretter gehen (Titelpartie: Elisabeth de Freitas).

Der 300. Todestag des italienischen Meisters Claudio Monteverdi wurde in einer festlichen Morgenveranstaltung be= gangen, in der das von Carl Orff frei nachgestaltete Musik = drama "Orpheus " zur Aufführung kam ( eingehende Erwähnung bei den Morgenfeiern).

Flotows unvergängliche Repertoire-Oper "Martha" in Georg Goll's Inszenierung mit Alfred Habermehl am Dirigenten-pult und Helene Wendorff in der Titelrolle bewies aufs neue ihre Zugkraft.

Das künstlerische Wagnis der Erstaufführung von Richard Strauss "Capriccio" zum 80.Geburtstag des Komponisten wurde zum künstlerischen Ereignis. Dieses "Konversationsstück für Musik" in einem Aufzug von Clemens Krauss am das Thema "Wort oder Ton" als Diskussion mit Geist, Witz, Ironie und aphoristischem Perlenglanz verfasst und von Richard Strauss in prächtigster Verschmelzung von Wort und Ton in eine Musik von grösster technischer Schwierigkeit aber auch höchster geistiger Ausdruckskraft, Schönheit und Vollendung gesetzt, riss das Publikum bei seiner Erstaufführung zu nicht endenvollendem Beifall hin. (Musikalische Leitung: Dr. Hans Hoffmann, Inszenierung: Heinrich Altmann, Gräfin: Helene Wendorff 1. Das Werk das gegen Ende der Spielzeit als westdeutsche Erstaufführung erschien, wurde fünf mal gespielt und findet zu Beginn der nächsten Spielzeit Wiederaufnahme.

Als Tieder aufnahmen wurden gegeben:
Die Zauberflöte die schon in den Snielzeiten

die schon in den Spielzeiten 1940/41 und 1942/42 im Opernspielplan vertreten war und in dieser Einstudierung noch 12 mal, also insgesamt 32 mal gespielt wurde (Sarastro der neiverpflichtete Bassist Theo Fröhling)

" Bajazzo " und " Gianni Schicchi",

die vom Vorjahre übernommen, es auf 8 weitere Vorstellungen bazachten,

Figaros Hochzeit " mit den 17 Vorstellungen des vergangenen Jahres auf eine Gesamtzahl von 25 kom= mend und

die in der Inszenierung von Georg Goll und in der musikalischen Leitung von Alfred Habermehl im letzten Jahre 19 mal und in diesem Jahre unter Dr. Adam Rauh noch 7 mal gegeben werden konnte.

# Der Operettenspielplan

"Das Land des Lächelns", das im Vorjahre in der Inszenierung des inzwischen zur Wehrmacht einberufenen Ober= spielleiters der Operette Peps Graf 27 Vorstellungen an der Spitze des musikalischen Unterhaltungsspielplans stand, er= reichte in dieser Spielzeit vor stets ausverkauftem Hause noch 22 Wiederholungen. (Die Partie der "Gräfin Lisa" sang die neuverpflichtete Operettensängerin Edith Hölzl, die Rolle des "Gustl" der von der Wehrmacht entlassene Operettenbuffo Gerhard May.

Ebenfalls übernommen wurde "Der Zigeunerbaron" von Johann Strauss, der vorige Spielzeit 21, indiesem Jahre 13 Vorstellungen brachte.

Neueinstudiertwurden: "Der Graf von Luxemburg" von Franz Lehar (24), "Der Opernball " von Richard Heuberger (13), und " Manina " von Nico Dostal in der erfolgreichen Gastinszenierung von Ernst Vogler (musikalische Leitung: Artur Vallentin - 12 Vorstellungen).

#### Märchenspiel

Zum ersten Mal musste das alljährlich ungefähr um die Mitte des Weihnachtsmonats anlaufende Märchenspiel wegen der Luftbedrohung durch feinliche Flieger und der aus diesem Grunde erfolgten Evakuierung der Kinder ausfallen.

#### Tanz

Ursula Retzmann studierte mit ihren Solotänzerinnen, der lanzgruppe und dem Bewegungschor eine Tanzfolge ein, bei der neben den bereits erwähnten Uraufführungen Ted Uhlichs "Frauentänze" nach Corelli, "Die Maroszeker Tänze "von Kodaly und Bayer's "Die Puppenfee "getanzt werden. Die Veranstaltung fand stets starken Beifall.

# Morgenfeiern und besondere Veranstaltungen

Aus Anlass des 300. Todestages des italienischen Meisters Claudio Monteverdi, des Vaters der modernen Musik, fand eine Feierstunde statt, in der Dr. Hans Hoffmann die Gedenkrede hielt und ein klares Bild vom Leben und Werk. des Komponisten aus Cremona entwarf. Die Erstaufführung des Orpheus in der Nachgestaltung von Carl Orff zeigte, wie die enge Verbindung der drei Künste Ton, Bild- und Tanzkunst eine Darbietung von erhabener Feierlichkeit folgten. (Choreographie: Ursula Retzmann, Chöre: Musikverein der Stadt Bielefeld und Opernchor des Stadttheaters. Den "Orpheus" sang Georg Goll.)

In einer weiteren Morgenveranstaltung sprach Staats= schauspieler Erich P o n t o (Dresden-Berlin ) Goethes "Reineke Fuchs " und versetzte durch seinen meisterhaften Vortrag dieses im besonderen Lichte fast aktuellen Gedichts seine Hörer in Entzücken.

Richard Strauss, der 80 jährige Komponist, wurde an seinem Geburtstage zugleich dem Tage der westdeutschen Erstauf=führung seiner vor 2 Jahren fertig gestellten Oper "Capriccio" durch eine Gedenkfeier geehrt, in der Chefdramaturg Dr. Otto

**-.11** -

Hödel von der Staatsoper München "Leben und Werk "des Weisters umriss unter besonderer Berücksichtigung der Entstehung und Würdigung von "Capriccio". Die "Bläser-Serenaue Es-dur von Dr. Hans Hoffmann dirigiert und 5 Lieder von Richard Strauss, gesungen von Georg Goll, am Flügel begleitet von Alefred Habermehl, gaben der Feier den musikalischen Rahmen.

Für die diesjährige Veranstaltungsreihe der Grabbe-Lortzing-Noche in Detmold war, wie schon erwähnt, das Stadt-theater Bielefeld mit zwei Verstellungen von Lortzings Wildschütz "ehrenvoll beauftragt.

In der unter der Schirmherrschaft des Gauleiters und Reichsstatthalters Dr. Alfred Meyer veranstalteten Richard Wagner-Woche in Detmold wirkten verschiedene Solisten, der Herren chor der Oper sowie das Städt. Orchester mit.

Wie schon in der Spielzeit 1982/43 wurde auch in dies sem Jahr das Tanzpaar Lisa Kretschmar und Günter Hess für ein Gastspiel verpflichtet, bei dem "Tänze der Leidenschaft und des Todes ", "Seltsames Volk "," Tänze der Freude und des Lebens "einen beschwingten und genussreichen Abend bescher= ten.

Als Sylvester-Veeanstaltung brachte das Theater unter Mitwirkung des gesamten künstlerischen Personals von Schauspiel Oper und Operette einen "Bunten Abend", der das ausverkaufte und beifallsfreudige Haus unmerklich, aber in frählicher Stimmung der Jahreswende zutrug.

In ganzen wurden in Bielefeld sowie auswärts vor Soldaten 10 bunte Veranstaltungen durchgeführt.

#### Auswärtige Gastspiele des Stadttheaters

Die stärkere Inanspruchnahme aller künstlerischen und technischen Kräfte am Standort, die Häufigkeit der Luft- alarme und Angriffe, die Unsicherheit der pünktlichen Personale und Materialbeförderungen durch die Eisenbahn erschwerten das Bemühen, den Volksgenossen der näheren und weiteren Umgebung Bielefelds regelmässig geschlossene Veranstaltungen des Theaters zu bringen. Wenn trotzdem in Detmold, Herford, Winden und vor Soldaten in der Senne solche Theaterabende veranstalter wurden, so beweist das über die kriegsbedingten Schwierigkeiten hinweg, den freudigen Einsatz aller Mitwirkenden und auch das

Bestreben und die Entschlossenheit der Theaterleitung, so vie und weit wie möglich allen erfassbaren Volksgenossen Erheiterung und Erbauung zu bringen. So wurden auch, soweit es der Proben- und Vorstellungsbetriebzuliess, immer wieder künstlerische Kräfte für private Veranstaltungen vor Betriebsgemein schaften, Verwundeten, Wehrmachtslagern, Truppeneinheiten und Rüstungsarbeitern usw. zur Verfügung gestellt. 60 solcher Abende konnten gezählt werden.

#### Personelles

Die Arbeitsgemeinschaft des Stadttheaters, die im Vorjahre in würdigem Gedenken zwei gefallene Gefolgschaftsmitglieder, den Bühnentischler Ferdinand Breidenbach und den Bühnengehilfen Heinz Sydow ehrte, musste auch in diesem Jahre wieder zwei Tote beklagen: den Bühnengehilfe Heinz Fullert erlag im Lazarett seinem schweren, im Osten erhaltenen Verwundungen. In einer feierlichen Stunde des Gedenkens wurde der Gefallene, desen Pflichttreue und Kameradschaftlichkeit im Felde und in der Heimat vorbildlich war, geehrt. Die heuverpflichtete Opernsouffleuse Käthe Meyer erlitt bei einem Fliegeralarm während der Vorgroben im Luftschutzkeller einen Herzschlag, der ihren sofortiegen Tod zur Folge hatte.

Anlass zu freudigem Gedenken bot das Arbeitsjubiläum des Schauspielers Wilhelm Schramm, der im vergangenen Dezember 25 Jahre dem Verbande des Stadttheaters Bielefeld angehörte. Die Ehrung weiterer Jubilare, die die gleiche Zeit und noch länger der hiesigen Bühne angehören, wird im kommenden Herbst bei Ge= lægenheit der Feierlichkeiten aus Anlass des 40 jährigen Be= stehens des Stadttheaters Bielefeld erfolgen.

Je mehr der blutige Schicksalskampf des deutschen Volkes seinem Höhepunkt und damit seiner Entscheidung entgegen=reift, je mahr alle Kräfte für die Erringung des Endsieges zusammengefasst und eingesetzt werden müssen, desto mehr beweist auch der deutsche Bühnen schaffende über alle Erschwernisse materieller und seelischer Art hinweg, dass auch sein unbedingter Einsatz und seine feste und treue Haltung einen notwendigen und erfolgreichen Beitrag für die geistige und materialle Selbsterhaltung und Zukunft des deutschen Volkes und Vaterlandes liefert.

# In der Spielzeit 1943 / 44 (Beginn: 11. Sept. 1943, Ende: 2. Juli 1944) gelangten zur Aufführung:

Schauspiele	-3. A
Opern	
Operetten 5	
Tanzabend	
Morgenveranstaltungen	
Bunte Abende	
Gastspiel	
Die 385 Vorstellungen verteilen sich auf:	
Schauspiel	
Oper	
Operette und Bunter Abenà 93	
Tanzabend	
Morgen veranstaltung 6	
Werkpause	
Tanzgastspiel 1	
Auswärtige Gastspiele des Stadttheaters wurden durchgeführ in :	•t
Detmold (Grabbe-Lortzing-Woche) 2	
Herford 6	
Mehrmachtlager und Lazarette 8	
Minden 1	
Vorstellungen für:	wa i si
NSGemeinschaft K.d.F. Bielefeld 58	
H.J. und $B.d.M.$	
Wehrmacht	
Rotes Areuz	
Rüstungsbetriebe 3	

Reichspost .

# Lufführungszahlen I. Schauspiele:

	사용 사
Klass	ische Dramen:
	Der Tod des Empedokles Hölderlin 5
	Maria Stuart
	Othello
Klass	ische Lustspiele:
	Der Diener zweier Herren Goldoni 13
	Amphitryon
Dicht	erische Schauspiele:
	Die Königsbrüder Franck
	Verrat an Blücher Schimmel-Fal=
	. Kenau 14
	Das Gesetz in dir
Gesel.	lschafts-Komödie und Lustspiel :
	Vagabunden
	Der kleine Herr Niemand
	Moral
	Heimliche Brautfahrt Lenz 14
	Hokuspokus
	Mit meinen Augen Braun 7
	Flucht vor der Liebe
	II. Opern:
	Martha Flotow 9
	Der Bajazzo : Leoncavallo . 8
	Der Wildschütz Lortzing 19
e de pe	Die Zauberflöte Mozart 12
	Figaros Hochzeit Mozart 8
	Orpheus Monteverdi-Orff4
	Capriccio 5
	Madame Butterfly Puccini 7
	Gianni Schicchi Puccini 8
	Die verkaufte Braut , * Smetana 17
	Falstaff Verdi
	La dama boba

# III. Operetten :

Der	Oper	nb	al.	2.		•			•	•	•	•		8	Her	ıbe	r a	er				13
Der.	Graf	"ס	on	Lı	LTA	nb	ur	9.	•	) (	) )	<b>D</b>		•	Lel	ar	- 3 6		•		 ē.c	24
Das	Land	d	8	$\mathcal{L}_{\zeta}$	ich	el	ns	e	8	8	\$				Lah	ar		æ	ē	ě		22
Der	Zigarepsilon	un	eri	bar	on	6	6	•	•	6	6	6	•	•	Str	au	SS	6	•	•	•	13
<sup>m</sup> ani	na .	•	•	6	•	•			•	. 6		. 6	, ⊜		Dos	sta.	1.		<b>B</b> 6		•	12
								_						1								,

#### IV. Tanz

Phantastische	Tanz-Suite	ø	6 6 6	6	Uhlich	12
					Bayer	
Herbstlieder-	Valzer	<b>a</b> e			Uhlich	12

# V. Morgenveranstaltungen:

Erich Ponto	•	Rein <b>ehe</b> Fuchs	v.Goethe	•	0	1
Richard Strauss .		anlässi. d.	80. Geburtstages	•	•	1
Monteverdi						

Bei den Morgenveranstaltungen sprachen:

Chefdramaturg Dr. Otto Hödel Staatsschauspieler Erich Ponto Dresden -Berlin Musikdirektor Dr. Hans Hoffmann

Stactsoper München Bielefeld

Quelle: Stadtarchiv Bielefeld, Bestand 300,11/Kriegschronik der Stadt Bielefeld, Nr. 8. S.238.